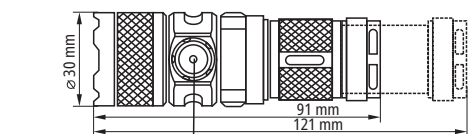




USER'S MANUAL

3. OPERATING INSTRUCTIONS



Start position	Action A	Result	Action B	Result
OFF	Press and hold for 0.5 sec	ON	Press and hold for 0.5 sec	OFF
ON	Click	MOON > LOW > MIDDLE > HIGH > TURBO	Click	Exit
ON/OFF	Press and hold for 3 sec	STROBE	Click	Exit
OFF	Click	Battery status	Click	Exit
OFF	Double click	Lock	Double click	Unlock

EN – ENGLISH

1. SPECIFICATIONS

- 1.1 Luminous flux
- 1.2 Runtime
- 1.3 Beam distance
- 1.4 Light intensity
- 1.5 Type of LED
- 1.6 Light color temperature
- 1.7 Internal and external angles of the beam
- 1.8 Battery type included
- 1.9 Input parameters
- 1.10 Charging time
- 1.11 Dust and moisture protection level
- 1.12 Impact resistance level
- 1.13 Product dimensions
- 1.14 Product weight without battery

Note: The above specifications are based on laboratory tests using the stocked Videx Li-Ion 18650 2200mAh battery and Videx Li-Ion 18350 1100mAh battery at 21 ± 3°C and 50%-80% humidity. Actual performance may vary with different environments and batteries used.

* Turbo mode output is measured based on the total runtime, including periods when the output decreases due to built-in overheat protection.

2. PRODUCT OVERVIEW

- 2.1 Multifunction button
- 2.2 Battery indicator
- 2.3 Magnet
- 2.4 Charging port
- 2.7 Transformable battery compartment

3. OPERATING INSTRUCTION

- 3.1 ON/OFF. Press and hold the button for 0.5 seconds to turn on/off the light
- 3.2 Modes selection. With the light switched on, press the button to cycle through the static lighting modes
- 3.3 Strobe. Press and hold the mode switch button to enter strobe, single click again to exit.
- 3.4 Lock/Unlock. With the light switched off, double click the button to lock the flashlight. Double click again to unlock.

4. CHARGING

- 4.1 Turn off the flashlight and open the protective cover.
- 4.2 Connect the USB-A end of the charging cable to a wall charger and the other end to the input port of the flashlight.
- 4.3 During charging, the indicator glows red. When the battery is fully charged, the indicator will glow green.

5. BATTERY INDICATION

- 5.1 With the light switched off, press the button once for the LED indicator to show the remaining battery level, the indication will last for 3 seconds. The indication is also displayed together with the light turned on.
- 5.2 Constant green light – 80-100% charge left; blinking green light – 79-50% charge left; Constant red light – 49-25% charge left; blinking red light – 24-1% charge left.

6. BATTERY REPLACEMENT

- 6.1 Unscrew the battery compartment of the flashlight and insert the battery with the positive (+) towards the head of the flashlight, then screw the compartment back on.
- 6.2 Transformation. The flashlight can work with different types of lithium-ion batteries (18650, 16340, 18350), for which it is necessary to transform the battery compartment.
- 6.2.1 Unscrew the battery compartment.
- 6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.
- 6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries.

7. MAINTENANCE

- 7.1 Disassembling the sealed head may damage the product and void the warranty
- 7.2 Before long-term storage, it is necessary to remove the battery from the flashlight
- 7.3 Lock the flashlight to prevent accidental activation during storage or transportation.

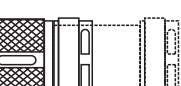
8. WARNINGS

- 8.1 High-intensity light of the flashlight can cause eye damage. Avoid shining it directly into anyone's eyes
- 8.2 This flashlight generates significant amount of heat during operation, causing the shell to become hot Use with caution to avoid burns
- 8.3 Do not shine the flashlight in critical proximity to flammable substances to avoid fire
- 8.4 Do not use batteries other than those specified in the technical specifications
- 8.5 Batteries contain substances that may be harmful to the environment and human health

1. SPECIFICATIONS

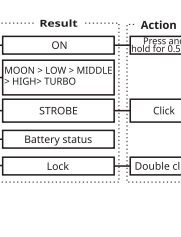
	BATTERY	TURBO*	HIGH	MIDDLE	LOW	MOON	STROBE
11		1500Lm	700Lm	300Lm	150Lm	20Lm	700Lm
12	Li-Ion 18650 2200mAh Li-Ion 18350 1100mAh	1h 30min 50min	1h 40min 1h 10min	3h 30min 2h	9h 4h 45min	93h 60h	1h 40min 1h 10min
13		220m	130m	105m	76m	32m	130m
14		11960cd	5550cd	2800cd	1445cd	262cd	5550cd
15		Luminus SST40 10W					
16		5000 K					
17		30° / 110°					
18		Li-Ion 3.7V 18650 2200mAh, Li-Ion 3.7V 18350 1100mAh					
19		USB-C 5V 0.8A					
110	Li-Ion 18650 2200mAh Li-Ion 18350 1100mAh	3h 30min					
111		IP66					
112		1 m					
113		ø 30 x 121 mm / ø 30 x 91 mm					
114		87 g (without battery)					

4. CHARGING



- 4.1 Turn off the flashlight and open the protective cover.
- 4.2 Connect the USB-A end of the charging cable to a wall charger and the other end to the input port of the flashlight.

6. TRANSFORMATION



- 6.2.1 Unscrew the battery compartment.
- 6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.
- 6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

8. ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- 8.1 Не вкидайте батарейні відсік ліхтаря та зарядного пристрою в вогонь.
- 8.2 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.3 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.4 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.5 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.6 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.7 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.
- 8.8 Не використовуйте ліхтарик, якщо він нагрівається надмірно.

9. ГАРАНТІЯ

Гарантія: на ліхтарик - 3 роки; акумуляторні батареї - 1 рік. Гарантія не поширюється на часті лабораторних гарантійних термінів несправний продукт можна обміняти або повернути зі збереженням доказів покупки та всіх аксесуарів. Наведене нижче не поширюється на обмежені гарантії: неправильне використання виробу та спричинення пошкодження складових компонентів виробу; Самовільне розбирання або наявність глибоких механічних пошкоджень виробу; Пошкодження внаслідок форс-мажорних обставин.

10. THE BOX CONTENTS

- 10.1 Flashlight
- 10.2 Rechargeable Li-Ion battery 18650
- 10.3 Rechargeable Li-Ion battery 18350
- 10.4 lanyard
- 10.5 Charging cable
- 10.6 Spare silicone rings
- 10.7 Adapter for 16340 battery
- 10.8 User's manual
- 10.9 Warranty card

UA – УКРАЇНСЬКА

- 1. ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ
- 1.1 Світловий потік (люмен)
- 1.2 Час роботи (годин/хвили)
- 1.3 Відстань променя (метрів)
- 1.4 Інтенсивність світла (кандел)
- 1.5 Тип світлодіода
- 1.6 Температура світла (кельвін)
- 1.7 Внутрішній зовнішній кути променя
- 1.8 Тип акумулятора в комплекті
- 1.9 Вид параметри
- 1.10 Час зарядки
- 1.11 Ступінь пиловологозахисту
- 1.12 Рівень ударостійкості (метрів)
- 1.13 Розміри виробу (міліметрів)
- 1.14 Вага виробу без акумулятора (грамів)

2. ОГЛЯД ВИРОБУ

- 2.1 Багатофункціональна кнопка
- 2.2 Індикатор заряду акумулятора
- 2.3 Магніт
- 2.4 Порт зарядки
- 2.7 Трансформований батарейний відсік

3. ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

- 3.1 УВІМК./ВИМК. Натисніть і утримуйте кнопку 0,5 секунди, щоб увімкнути/вимкнути світло
- 3.2 Вибір режимів. З увімкненням світлом натисайте кнопку, щоб переключатися між режимами статичного освітлення
- 3.3 Стробоскоп. Натисніть і утримуйте перемічник протягом 3 секунд, щоб увімкнути стробоскоп, натисніть ще раз, щоб вийти.
- 3.4 Блокування/Розблокування. Коли світло вимкнено, двічі натисніть кнопку, щоб заблокувати ліхтарик. Ще раз двічі клацніть, щоб розблокувати.

4. ЗАРЯДКА

- 4.1 Вимкніть ліхтарик і відкрийте захисну кришку.
- 4.2 Під'єднайте кінець USB-A зарядного кабелю до зарядного пристрою, а інший кінець – до зарядного порту ліхтарика.
- 4.3 Під час заряджання індикатор світиться червоним. Коли акумулятор повністю заряджено, індикатор буде світитися зеленим. Після завершення заряджання від'єднайте зарядний кабель і закрийте захисну кришку, щоб вода і пил не потрапили в корпус ліхтарика.

5. ІНДИКАЦІЯ АКУМУЛЯТОРА

- 5.1 Коли світло вимкнено, натисніть кнопку один раз, щоб світлодіодний індикатор показав залишок заряду батареї, індикація триватиме 3 секунди. Індикація також відображається разом із увімкненням світла.
- 5.2 Постійне зелене світло – 80-100% заряду залишилося; блимає зеленим світлом – залишилося 79-50% заряду; Постійне червоне світло – залишилося 49-25% заряду; блимає червоне світло – залишилося 24-1% заряду.

6. ЗАМІНА БАТАРЕЇ

- 6.1 Відкрутіть батарейний відсік ліхтаря та вставте батарею анодом (+) у напрямку до головки ліхтаря, потім знову закрутіть відсік.
- 6.2 Трансформація. Ліхтарик може працювати від різних типів літій-іонних батарей (18650, 16340, 18350), для чого необхідно трансформувати батарейний відсік.
- 6.2.1 Відкрутіть батарейний відсік.
- 6.2.2 Закрутіть нижню частину відсіку за годинниковою стрілкою, втягніть її у вищу частину та зафіксуйте, загвинтивши кришку за годинниковою стрілкою.
- 6.2.3 Закрутіть батарейний відсік. Тепер ліхтарик підходить для менших типів батарей (16340, 18350). Цей перетворити назад, виконайте процедуру в зворотному порядку.

7. ТЕХНІЧНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ

- 7.1 Розбирання герметичної головки може пошкодити виріб і призвести до втрати гарантії
- 7.2 Перед тривалим зберіганням необхідно вийняти акумулятор з ліхтарика
- 7.3 Заблокуйте ліхтарик, щоб запобігти випадковому увімкненню під час зберігання або транспортування.
- 7.4 Періодично очищайте контакти батареї, щоб зберегти початкову роботу ліхтарика, оскільки брудні контакти можуть спричинити нестабільну роботу
- 7.5 Рекомендується регулярно змащувати силіконової ущільнювачі та різьбові частини ліхтарика, щоб запобігти передчасному зносу та забезпечити водонепроникність корпусу. Якщо силіконової кільця пошкоджені, їх необхідно замінити.
- 7.6 Світлодіод всередині цього ліхтарика не підлягає заміні. Коли термін служби світлодіода закінчується, необхідно замінити весь виріб
- 7.7 Перезаряджайте невикористовуваний акумулятор кожні чотири місяці, щоб підтримувати нормальну роботу літій-іонної батареї

8. ЗАРЯДКА

- 8.1 Вимкніть ліхтарик і відкрийте захисну кришку.
- 8.2 Під'єднайте кінець USB-A зарядного кабелю до зарядного пристрою, а інший кінець – до зарядного порту ліхтарика.
- 8.3 Під час заряджання індикатор світиться червоним. Коли акумулятор повністю заряджено, індикатор буде світитися зеленим. Після завершення заряджання від'єднайте зарядний кабель і закрийте захисну кришку, щоб вода і пил не потрапили в корпус ліхтарика.

9. ГАРАНТІЯ

Гарантія: на ліхтарик - 3 роки; акумуляторні батареї - 1 рік. Гарантія не поширюється на часті лабораторних гарантійних термінів несправний продукт можна обміняти або повернути зі збереженням доказів покупки та всіх аксесуарів. Наведене нижче не поширюється на обмежені гарантії: неправильне використання виробу та спричинення пошкодження складових компонентів виробу; Самовільне розбирання або наявність глибоких механічних пошкоджень виробу; Пошкодження внаслідок форс-мажорних обставин.

10. ВМІСТ КОРОБКИ

- 10.1 Ліхтарик
- 10.2 Літій-іонний акумулятор 18650
- 10.3 Літій-іонний акумулятор 18350
- 10.4 Шнурок
- 10.5 Кабель для зарядки
- 10.6 Запасні силіконові кільця
- 10.7 Адаптер для акумулятора 16340
- 10.8 Посібник користувача
- 10.9 Гарантійний талон

PL – POLSKI

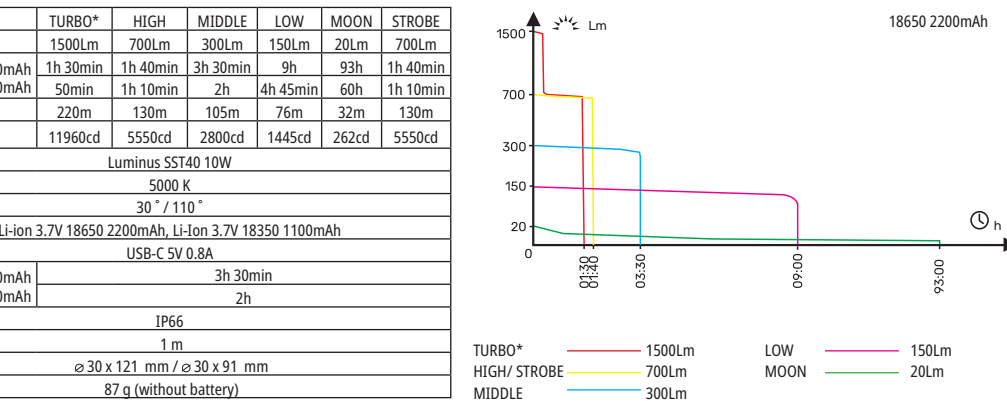
- 1. SPECYFIKACJE
- 1.1 Strumień światła
- 1.2 Czas działania
- 1.3 Odległość wiązki
- 1.4 Natężenie światła
- 1.5 Typ diody LED
- 1.6 Temperatura barwności światła
- 1.7 Kąt wewnętrzny i zewnętrzny belki
- 1.8 Typ baterii w zestawie
- 1.9 Parametry wejściowe
- 1.10 Czas ładowania
- 1.11 Poziom ochrony przed kurzem i wilgocią
- 1.12 Poziom odporność na uderzenia
- 1.13 Wymiary produktu
- 1.14 Masa produktu bez baterii

3. INSTRUKCJA OBSŁUGI

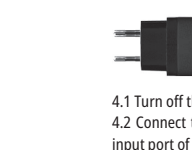
- 3.1 WŁ./WYŁ. Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 0,5 sekundy, aby włączyć/wyłączyć światło
- 3.2 Wybór trybów. Gdy światło jest włączone, naciśnij przycisk, aby przełączyć tryby oświetlenia statycznego
- 3.3 Stroboskop. Naciśnij i przytrzymaj przycisk przez 3 sekundy, aby wejść w tryb stroboskopowy, a następnie kliknij ponownie, aby wyjść
- 3.4 Zablokuj/Odblokuj. Gdy światło jest włączone, kliknij dwukrotnie przycisk, aby zablokować latarkę. Kliknij ponownie dwukrotnie, aby odblokować.

4. ŁADOWANIE

- 4.1 Wyłącz latarkę i otwórz pokrywę ochronną.
- 4.2 Podłącz koniec USB-A kabla ładującego do ładowarki ściennej, a drugi koniec do portu wejściowego latarki.
- 4.3 Podczas ładowania wskaźnik świeci na czerwono. Gdy bateria będzie w pełni



5. BATTERY INDICATION



- charge 100-80%
- charge 79-50%
- charge 49-25%
- charge 24-1%

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

6.2.1

Unscrew the battery compartment.

6.2.2 Screw the lower part of compartment clockwise, pull it into the higher part and fix it by screwing the lid clockwise.

6.2.3 Screw the battery compartment back in. Now the flashlight is suitable for smaller types of batteries

2.3 Cvarija vizza az elemartás részét. Most a zseblámpa alkalmas kisvált típusú elemekhez (16340, 18350). A zseblámpa kivétel nélkül bírja végre az eljárás fordított sorrendben jegyzet. Az elemeket a megfelelő polaritással kell behelyezni.

7. KARBANTARTÁS

7.1 A lezárít fej szétszerelése károsíthatja a terméket és érvényteleníti a garanciát
7.2 Hosszu távú tárolás előtt ki kell venni az elemet a zseblámpából

7.3 Zárja le a zseblámpát, hogy megakadályozza a tárolás vagy szállítás közben bekövetkező károsodást.
7.4 Rendszeresen tisztítsa meg az akkumulátor érintkezőit, hogy megőrizze eredeti teljesítményét, mivel a szennyezőzet érintkezők a zseblámpa instabil működését okozhatják
7.5 Javasoljuk a zseblámpa szilikon tömítéseinek és menetes részének rendszeres kenését az idő előtti kopás megelőzése és a vízálló ház biztosítása érdekében. Ha a szilikon gyűrűk sérültek, ki kell cserélni őket

7.6 A zseblámpa belsejében lévő LED nem cserélhető. Amikor a LED eléri élettartamát, a teljes termék ki kell cserélni

7.7 Tölts fel a tárolt fényforót négyhavonta, hogy fenntartsa a Li-Ion akkumulátor normál működését
8. FIGYELMEZTETÉSEK
8.1 A zseblámpa nagy intenzitású fénye szemkárosodást okozhat. Kerülje, hogy bármikéne közvetlenül a szemébe vigye
8.2 Ez a zseblámpa működés közben jelentős mennyiségű hőt termel, amitől a hég felorrósodik. Használja körültekintően az égési sérülések elkerülése érdekében
8.3 A zseblámpa működése során a fényerő csökkenhet, ami a zseblámpát gyúlékony anyagok kritikus közélébe
8.4 Ne használjon a műszaki adatokban meghatározottaktól eltérő elemeket
8.5 Az akkumulátor olyan anyagokat tartalmaznak, amelyek károsak lehetnek a környezetre és az emberi egészségre.
8.6 Ne dobja az elemeket tűzbe, és ne próbálja meg kinyitni a külső burkolatot.
8.7 Tartsa ezt a terméket gyermekektől elzárva

A gyártó nem vállal felelősséget az ezen utasítások be nem tartásából eredő károkért. A gyártó fenntartja a jogot a kézikönyv változtatására – az aktuális verzió a QR kód beolvasásával letölthető a weboldáról.

9. GARANCIA
A garancia a következő: zseblámpa - 3 év; újratölthető elemek - 1 év. A garancia nem vonatkozik a tartozékokra. A jótállási idő alatt a hibás termék a vásárlásért igazolt bizonylatl és minden tartozékkal együtt cserélhető vagy visszaküldhető.

A kártozított garancia hatálya alá a következők tartoznak: A termék helytelen használata és a termék szerves alkotórészeinek károsodása; Jogosulatlan szétszerelés vagy a termék mély mechanikai sérülése; Vis maior miatti kár.

10. A DOBOZ TARTALMA
10.1 Zseblámpa
10.2 Újratölthető Li-Ion akkumulátor 18650
10.3 Újratölthető Li-Ion akkumulátor 18350
10.4 Zsinór
10.5 Töltőkábel
10.6 Tartáék szilikon gyűrűk
10.7 Adapter 16340 akkumulátorhoz
10.8 Felhasználói kézikönyv
10.9 Jótállási jegy

RO – ROMÂNĂ
1. SPECIFICATIŢII
1.1 Fluxul luminii
1.2 Timp de rulare
1.3 Distanta fasciculului
1.4 Intenitatea luminii
1.5 Tip de LED
1.6 Temperatura de culoare a luminii
1.7 Ungھیu interne și externe ale grinzii
1.8 Tip de baterie inclus
1.8.1 Materialul de incarcare
1.10 Timp de încărcare
1.11 Nivel de protecție împotriva prafului și umezelii
1.12 Nivel de rezistență la impact
1.13 Dimensiunile produsului
1.14 Greutatea produsului fără baterie
1.15 Specificațiile de mai sus se bazează pe teste de laborator folosind acumulatori Vixidex Li-Ion 18650 2200mAh stocat și acumulatori Vixidex Li-Ion 18350 1100mAh la 21 ± 3°C și 50%-80% umiditate. Performanța reală poate varia în funcție de mediul și bateriile utilizate.
* Înscrie în modul Turbo este măsurată pe baza duratei totale de funcționare, inclusiv a perioadelor în care înscrie scade datorită protecției încorporate la supraîncălzire.

2. PREZENTARE GENERALĂ A PRODUSULUI
2.1 Buton multifuncțional
2.2 Indicator baterie
2.3 Magnet
2.4 Port de încărcare
2.7 Compartiment transformabil pentru baterie

3. INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE
3.1 ON/OFF. Apăsati și mențineți apăsat butonul timp de 0,5 secunde pentru a aprinde/stinge lumina
3.2 Selectarea modurilor. Cu lumina aprinsă, apăsați butonul pentru a parcurge modulurile de iluminare statică
3.3 Strobe. Apăsati și mențineți apăsat comutatorul de mod timp de 3 secunde pentru a intra în strobo, faceți clic din nou pentru a iesi.
3.4 Blocare/Deblocare. Cu lumina stinsă, faceți dublu clic pe butonul pentru a bloca lumina. Faceți dublu clic din nou pentru a debloca lumina.
Notă. Lanterna memorează automat ultimul mod de iluminare (excluzând stroboscopul) și îl va aplica data viitoare la pornire.

4. ÎNCĂRCARE
4.1 Opriți lanterna și deschideți capacul de protecție.
4.2 Conectați capătul USB-A al cablului de încărcare la un încărcător de perete și celălalt capăt la portul de intrare al lanternei.
4.3 În timpul încărcării, indicatorul luminiează roșu. Când bateria este complet încărcată, indicatorul va lumina verde. După ce încărcarea este completă, deconectați cablul de încărcare și închideți capacul de protecție pentru a preveni răndurerea apei și a prafului în corpul lanternei.
Recomandare. Reîncărcați bateria stocată la ficare patru luni pentru a menține performanța normală a bateriei Li-Ion.

5. INDICARE BATERIE
5.1 Cu lumina stinsă, apăsați butonul o dată pentru a indicatorul LED să arate nivelul rămas al bateriei, indicația va dura 3 secunde. Indicația este afișată și împreună cu lumina aprinsă.
5.2 Lumina verde constantă - 80-100% încărcare rămasă; lumina verde intermitent - 79-50% încărcare rămasă; lumina roșie constantă - 49-25% încărcare rămasă; lumina roșie intermitentă - 24-1% încărcare rămasă.

6. ÎNLOCUIREA BATERIILOR
6.1 Deschetați compartimentul bateriei lanternei și introduceți bateria cu anodul (+) spre capul lanternei, apoi înșurubați compartimentul inapoi.
6.2 Transformare. Lanterna poate functiona cu diferite tipuri de baterii li-ion (18650, 16340, 18350), pentru care este necesară transformarea compartimentului bateriei.
6.2.1 Desurubati compartimentul bateriei.
6.2.2 Înșurubați partea inferioară a compartimentului în sensul acelor de seacornic, trageți-o în partea superioară și fixați-o prin înșurubarea capacului în sensul acelor de seacornic.
6.2.3 Înșurubați compartimentul bateriei inapoi. Acum lanterna este potrivită pentru tipuri mai mici de baterii (16340, 18350). Pentru a transforma inapoi, efectuați procedura în ordine inversă
Notă. Bateriile trebuie introduse cu polaritatea corectă.

7. ÎNTREȚINERE
7.1 Demontarea capului etanșant poate deteriora produsul și poate anula garanția
7.2 Înainte de depozitarea pe termen lung, este necesar să scoateți bateria din lanternă
7.3 Blocați lanterna pentru a preveni activarea accidentală în timpul depozitării sau transportului.
7.4 Curățați periodic contactele bateriei pentru a-și menține performanța inițială, deoarece contactele murdare pot cauza funcționarea instabilă a lanternei
7.5 Se recomandă lubrifierea regulată a etanșanilor din silicon și a piștilor filetate ale lanternei pentru a preveni uzura prematură și a asigura carcasa impermeabilă. Dacă inelele de silicon sunt deteriorate, acestea trebuie înlocuite
7.6 LED-ul din interiorul acestei lanterne nu poate fi înlocuit. Când LED-ul ajunge la sfârșitul duratei de viață, întregul produs trebuie înlocuit
7.7 Reîncărcați farul depozitat la ficare patru luni pentru a menține performanța normală a bateriei Li-Ion

8. AVERTIZĂRI
8.1 Lumina de mare intensitate a lanternei poate provoca leziuni oculare. Evitați să-l străluciți direct în ochii oricui
8.2 Această lanternă generează o cantitate semnificativă de căldură în timpul funcționării, în special în timpul perioadelor de funcționare continuă care sunt caracterizate prin precuție pentru a evita arsurile
8.3 Nu luminați lanterna în apropierea critică a substanelor inflamabile pentru a evita incendii
8.4 Nu utilizați alte baterii decât cele specificate în specificațiile tehnice
8.5 Bateriile conțin substanțe care pot fi daunătoare mediului și sănătății umane
8.6 Nu aruncați bateriile în foc și nu încercați să deschideți carcasa exterioră.
8.7 Nu lăsați acasă produs la îndemâna copiilor
Producătorul nu este responsabil pentru nicio leziune fizică sau psihică cauzată de instrucțiuni. Producătorul își rezervă dreptul de a face modificări manualului - versiunea actuală poate fi descărcată de pe site prin scanarea codului QR.

9. GARANȚIE
Garanția este: lanterna - 3 ani; baterii reîncărcabile - 1 an. Garanția nu acoperă accesoriile. În perioada de garanție, un produs defect poate fi schimbat sau returnat cu dovada achiziției și toate accesoriile salvate. Următoarele nu se aplică în sfera garanției luminoase: Utilizări greșite produsului cauzate de deteriorarea componentelor integrale ale produselor; Dezasamblare neautorizată sau prezenta deteriorării mecanice profunde a produsului; Prejudicii datorat forței majore.

10. CONTINUTUL CUTIEI
10.1 Lanterna
10.2 Baterie reîncărcabilă Li-Ion 18650
10.3 Baterie reîncărcabilă Li-Ion 18350
10.4 Snur
10.5 Cablu de încărcare
10.6 Inele de silicon de rezervă
10.7 Adapter pentru baterie 16340
10.8 Materialul de utilizare
10.9 Card de garanție

BG – БЪЛГАРСКИ
1. СПЕЦИФИКАЦИИ
1.1 Светлинен поток
1.2 Време на изпълнение
1.3 Разстояние на лъча
1.4 Интензитет на светлината
1.5 Тип светодиоди
1.6 Цветна температура на светлината
1.7 Вънтрешни и външни ъгли на гредата
1.8 Включител тип батерия
1.9 Адаптер за зареждане
1.10 Време за зареждане
1.11 Ниво на защита от прах и влага
1.12 Ниво на устойчивост на удар
1.13 Размери на продукта
1.14 Тегло на продукта без батерия
Забележка: Горните спецификации се основават на лабораторни тестове, използвайки заредена батерия Vixidex Li-Ion 18650 2200mAh и батерия Vixidex Li-Ion 18350 1100mAh при 21 ± 3°C и 50%-80% влажност. Действителната производителност може да варира в зависимост от различните среди и използваните батерии.
1. Изходът в турбо режим се измерва във основа на общото време на работа, включително периоди, когато изходът намалява поради вградена защита от прегряване.

2. ПРЕГЛЕД НА ПРОДУКТА
2.1 Многофункционален бутон
2.2 Индикатор за батерията
2.3 Магнит
2.4 Порт за зареждане
2.7 Трансформируемо отделение за батерии

3. ИНСТРУКЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ
3.1 ВКЛ./ИЗКЛ. Нанеснете и задръжте бутона 1 секунда, за да включите/изключите светлината
3.2 Избор на режими. Когато светлината е включена, натиснете бутона, за да преинте през режимите на статично осветление 3.3 Strobo. Натиснете и задръжте превключателя за режим за 3 секунди, за да влезете в светкавицата, щракнете отново с еднократно щракване, за да излезете.
3.4 Заклучване/Отключване. Когато светлината е изключена, щракнете два пъти върху бутона, за да заключите фенерчето. Клинейте две пъти отново, за да отключите.
3.5 Блокажиране/Деблокажиране. Запомнете последния режим на светене (с изключение на strobo) и ще го приложи следващия път при включване.

4. ЗАРЕДЯВАНЕ
4.1 Изключете фенерчето и отворете защитния капак.
4.2 Свържете USB-A края на кабела за зареждане към стенно зарядно устройство, а другия край към входния порт на фенерчето.
4.3 По време на зареждане индикаторът свети в червено. Когато батерията е напълно заредена, индикаторът свети в зелено.

5. ИНДИКАЦИЯ ЗА БАТЕРИЯТА
5.1 При изключено осветление: натиснете веднъж бутона, за да видите ниво на батерията, индикацията ще продължи за 3 секунди. Индикацията също се показва заедно с включена светлина.
5.2 Постоянна зелена светлина - 80-100% оставащ заряд; мигаща зелена светлина - оставащ заряд 79-50%; Постоянна червена светлина - 49-25% оставащ заряд; мигаща червена светлина - оставащ заряд 24-1%.

5.1 При изключено осветление: натиснете веднъж бутона, за да видите ниво на батерията, индикацията ще продължи за 3 секунди. Индикацията също се показва заедно с включена светлина.
5.2 Постоянна зелена светлина - 80-100% оставащ заряд; мигаща зелена светлина - оставащ заряд 79-50%; Постоянна червена светлина - 49-25% оставащ заряд; мигаща червена светлина - оставащ заряд 24-1%.

6. СМЯНА НА БАТЕРИЯТА
6.1 Развийте отделеното за батерии на фенерчето и поставете батерията с анода (+) към главата на фенерчето, след което завийте отново отделеното.
6.2 Трансформация. Фенерът може да работи с различни видове литиево-йонни батерии (18650, 16340, 18350), за което е необходимо да се трансформира отделеното за батерии.
6.2.1 Развийте отделеното за батерията.
6.2.2 Завийте долната част на отделеното по посока на часовниковата стрелка, издръпайте я в горната част и я фиксирайте, като завиете капака по посока на часовниковата стрелка
6.2.3 Завийте обратно отделеното за батерии. Сета фенерчето е подходящо за по-малки типове батерии (16340, 18350). За да се трансформирате обратно, изпълнете процедурата в обратен ред
Забележка. Батериите трябва да се поставят с правилния поляритет.

7. ПОДДРЪЖКА
7.1 Разглобяването на запечатаната глава може да повреди продукта и да аннулира гаранцията
7.2 Препоръчваме дългосрочно съхранение е необходимо да извадите батерията от фенерчето
7.3 Заклучете фенерчето, за да предотвратите случайно активиране по време на съхранение или транспортиране.
7.4 Периодично почиствайте контактите на батерията, за да поддържате първоначалната ѝ работа, тъй като мръсните контакти могат да причинят нестабилна работа на фенерчето
7.5 Препоръчително е редовно да смазвате силиконовите уплътнения и резбовите части на фенерчето, за да предотвратите преждевременно износване и да осигурите по-дълъг живот на корпуса. Ако силиконовите пръстени са повредени, трябва да се сменят
7.6 Светодиодът в турбо фенерче не подлежи на смяна. Когато светодиода достигне края на експлоатационния си живот, целият продукт трябва да се смени
7.7 Презареждайте съхранявания фар на всеки четири месеца, за да поддържате нормалното функциониране на Li-Ion батерията

8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ
8.1 Светлината с висок интензитет на фенерчето може да причини увреждане на очите. Избягвайте да го насочвате директно в чиеши очи
8.2 Това фенерче генерира значително количество топлина по време на работа, което води до нагряване на черупката. Използвайте внимателно, за да избегнете изгаряния
8.3 Не осветявайте фенерчето в критична близост до запалими вещества, за да избегнете пожар
8.4 Не използвайте батерии, различни от посочените в техническите спецификации
8.5 Батериите съдържат вещества, които могат да бъдат вредни за околната среда и околната среда
8.6 Не хвърляйте батериите в огън и не се опитвайте да отворите външния корпус.
8.7 Съхранявайте този продукт далеч от деца
Производителят не носи отговорност за щети, причинени от неспазване на тези инструкции. Производителят си запазва правото да прави промени в ръководството - текущата версия може да бъде изтеглена от уебсайта чрез сканиране на QR кода.

9. ГАРАНЦИЯ
Гаранцията е: фенер - 3 години; акумулаторни батерии - 1 година. Гаранцията не покрива аксесоари. По време на гаранционния период дефектен продукт може да бъде заменен или върнат с доказателство за покупката и всички запознати аксесоари. Следното не важи за обхвата на ограничената гаранция: злоупотреба с продукта и причиняване на повреда на компонентите на продукта; Неразрешено разглобяване или наличие на щети по механични повреди на продукта; Деця порадни непреодолима сила.

10. СЪДЪРЖАНИЕТО НА КУТИЯТА
10.1 Фенерче
10.2 Акумулаторна литиево-йонна батерия 18650
10.3 Акумулаторна литиево-йонна батерия 18350
10.4 Въже
10.5 Кабел за зареждане
10.6 Резервни силиконови пръстени
10.7 Адаптер за батерия 16340
10.8 Ръководство на потребителя
10.9 Гаранционна карта

GR – ΕΛΛΗΝΙΚΑ
1. ΠΡΟΪΟΝΤΑ
1.1 Χρόνος εκτέλεσης
1.2 Χρόνος εκτέλεσης
1.3 Απόσταση εστίασης
1.4 Ένταση φωτός
1.5 Τύπος LED
1.6 Θερμοκρασία χρώματος φωτός
1.7 Εσωτερικές και εξωτερικές γωνίες της δοκού
1.8 Περιλαμβανεται τύπος μπαταρίας
1.9 Απορτήρητ
1.10 Χρόνος φόρτισης
1.11 Επίπεδο προστασίας από σκόνη και υγρασία
1.12 Επίπεδο αντίστασης κρούσης
1.13 Διαστάσεις προϊόντος
1.14 Βάρος προϊόντος χωρίς μπαταρία
Σημείωση: Οι παραπάνω προδιαγραφές βασίζονται σε εργαστηριακές δοκιμές χρησιμοποιώντας την εφοδιασμένη μπαταρία Vixidex Li-Ion 18650 2200mAh και μπαταρία Vixidex Li-Ion 18350 1100mAh στους 21 ± 3°C και υγρασία 50%-80%. Η πραγματική απόδοση μπορεί να διαφέρει ανάλογα με τα διαφορετικά περιβάλλοντα και τις μπαταρίες που χρησιμοποιούνται.

Η εξοδος λειτουργίας Turbo μετράται με βάση το συνολικό χρόνο λειτουργίας, ειδικότερα σε λειτουργία turbo. Η ένταση φωτός μετράται με βάση τις ενσωματωμένες προδιαγραφές. Κακή χρήση του προϊόντος και πρόκληση ζημιάς σε αναπόσπαστα εξαρτήματα του προϊόντος. Μη εξουσιοδοτημένη αποσυμφορόληση ή παρουσία βαθιάς μηχανικής βλάβης στο προϊόν. Ζημία λόγω ανυετήρας βίας.

10. TO ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΤΟΥ ΚΙΒΩΤΙΟΥ
10.1 Φακός
10.2 Επαναφορτιζόμενη μπαταρία Li-Ion 18650
10.3 Επαναφορτιζόμενη μπαταρία Li-Ion 18350
10.4 Κορδόνι
10.5 Καλώδιο φόρτισης
10.6 Ανταλλακτικό βακτύλιου σιλικόνης
10.7 Προαρχωμένος για μπαταρία 16340
10.8 Εγχειρίδιο χρήστη
10.9 Κάρτα εγγύησης

LT – LIETUVIŲ
1. SPECIFIKACIJOS
1.1 Šviesos srautas
1.2 Veikimo laikas
1.3 Spindulio atumas
1.4 Šviesos intensyvumas
1.5 LED tipas
1.6 Šviesos spalvos temperatūra
1.7 Šijos vidiniai ir išoriniai kampai
1.8 Komplektuojamas akumuliatoriaus tipas
1.9 Įvesties parametrai
1.10 Įkrovimo laikas
1.11 Apsaugos nuo dulkių ir drėgmės lygis
1.12 Atpaiguomo smūgiškis lygis
1.13 Gaminio matmenys

3. QANĖTES LEIŠVIAI
3.1 ON/OFF. Patūptite kai kratūte patūpmėno tu koutūmį ta 0,5 sekundėms, kad įvklūte/ išvklūte švėtę.
3.2 Pūlūgtū, kad įvklūte švėtę. Mė anūpmėno mē švėtę, patūptite tu koutūmį ta va perūstėte apū tu švėtę, patūptite švėtę statūkū fūwtūmū.
3.3 Strobo. Patūptite kai kratūte patūpmėno tu diūktūptū švėtę, kad įvklūte švėtę, kūntė ēna klūč žvūvā ta fėtė.
4. PŪRŪKŪMAS
4.1 Patūptite apūrtūmū tu fėtė.
4.2 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.3 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.4 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.5 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.6 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.7 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.8 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.9 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.10 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.11 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.12 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.13 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.

4.3 Kūlūdwūm/žvėkūdwūm. Mė to fūwtū fėtėvūm, kūntė dūktū kūtū, sūto koutūmį ta va kūlūdwūm tu fėtė. Kūntė dūktū klūč žvūvā va fėtėvūm.
4.4 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.5 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.6 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.7 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.8 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.9 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.10 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.11 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.12 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.
4.13 Pūrtūmū tu pūrtūmū tu apūrtūptū tuv opūvūtu tu fėtė.

4. FORTINER
4.1 Apenertūptūte tu fūwtū kai anūvūte tu pūrtūmūtu kūlūdwūm.
4.2 Žvėdūte to ūkro USB-A tu kūlūdwūm fūwtū, kūntė dūktū kūtū, sūto koutūmį ta va kūlūdwūm tu fėtė. Kūntė dūktū klūč žvūvā va fėtėvūm.
4.3 Kūtū ta dūktū ta fūwtū, ir ēndūvūte ūvūbū te kūkūno χrwūmā. Ūtuŋ ir ūpatūria fūwtūte pūlūrwū, ir ēndūvū te anūvū te pūrtūmū χrwūmā.
4.4 Aφū olokūlūrwūte ir fūwtū, apūvūdūte to kūlūdwū fūwtūrtū kai klūstū te pūrtūmūtu kūlūdwū ta va apūrtūptū te fūwtū ēiōdo vėrū tu ūkūŋ tu ūrwū tu fūwtū.
4.5 Ūwtūrtū. Epanafūrtūzūte tu apūthkėmėnū mpatūria kūbė tēseris mūvės ta va dūptūrtūte tuŋ kanūnūkū apūdūšū tūš mpatūriaš Li-Ion.

5. ENΔΕΙΞΗ ΠΛΗΤΑΡΙΑΣ
5.1 Mė to fūwtū ūrtūtu, patūptite tu koutūmī mīa fūwtū ta va ēμφvūnūte ir ēndūvūte LED tu upūlūtu epūtūdo mpatūriaš, ir ēndūvū te dūktūrtū te 3 sekundėms. Η ēndūvūte ēμφvūnūzeta epūwtū mūzū te to fūwtū anūpmėno.
5.2 Stūbėrū pūrtūmū fūwtū - Aποmėnē fūwtūrtū 80-100%. pūrtūmū fūwtū pu anūvūrtūrtū - Aποmėnē fūwtūrtū 79-50%. Žvėvūš kūkūno fūwtū - Aποmėnē fūwtūrtū 49-25%. kūkūno fūwtū pu anūvūrtūrtū - Aποmėnē fūwtūrtū 24-1%.

6. ANTIKΛΑΤΑΞΙΑ ΠΛΗΤΑΡΙΑΣ
6.1 Žvėdūte tu tūš mpatūriaš tu fūwtū kai topūthērtū te tu mpatūriaš mē trū ūvūdo (+) pūrtū trū kėfūlū tu fūwtū kai, ta tū sūnūvūte, ūwtūrtū ēnā tu tūš.
6.2 Mėtoχrwūmūtu. O fūwtū mpatūriaš va koutūrtūrtūrtū tu dūfūwtūrtūrtū tūpūtu mpatūriaš ūvūtuŋ lūbūtu (18650, 16340, 18350), ta tū opūvūte ēnā aparūrtūtu va mētoχrwūmūthē ir tūš mpatūriaš.
6.2.1 Žvėdūte tu tūš mpatūriaš.
6.2.2 Vūdūte tu kūtū mėros tu dūmėrtūmūtu dūktūrtūrtū, trūrtūrtū te to opūvūte ēnā aparūrtūtu va mētoχrwūmūtu tu kūtūrtū dūktūrtūrtū.
6.2.3 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.4 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.5 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.6 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.7 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.8 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.9 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.10 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.11 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.12 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.13 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.14 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.15 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.16 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.17 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.18 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.19 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.20 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.21 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.22 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.23 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.24 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.25 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.26 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.27 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.28 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.29 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.30 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.31 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.32 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.33 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.34 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.35 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.36 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.37 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.38 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.39 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.40 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.41 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.42 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.43 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.44 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.45 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.46 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.47 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.48 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.49 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.50 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.51 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.52 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.53 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.54 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.55 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.56 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.57 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.58 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.59 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.60 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.61 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.62 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.63 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.64 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.65 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.66 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.67 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.68 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.69 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.70 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.71 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.72 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.73 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.74 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.75 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.76 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.77 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.78 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.79 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.80 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.81 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.82 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.83 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.84 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.85 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.86 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.87 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.88 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.89 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.90 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.91 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.92 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.93 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.94 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.95 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.96 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.97 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.98 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.99 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.
6.2.100 Vūdūte ēnā tu tūš mpatūriaš.

7. SYNTPPHZH
7.1 Η αποσυμφορόληση της σφραγισμένης κεφαλής μπορεί να προκαλέσει βλάβη στο προϊόν και να επηρεάσει το σφάλμα.
7.2 Πριν από τη μακροχρόνια αποθήκευση, είναι απαραίτητο να αφαιρέσετε την μπαταρία από τον φακό
7.3 Κλειδίστε τον φακό για να αποτρέψετε την τυχαία ενεργοποίηση κατά την αποθήκευση ή τη μεταφορά.
7.4 Κα